



## AVIZ

**referitor la proiectul de Lege pentru ratificarea prin schimb de scrisori a amendamentelor convenite între Guvernul României și Comisia Europeană la Memorandumurile de finanțare ISPA aprobate de Comisia Europeană în perioada 2000-2002, semnate la Bruxelles la 30 ianuarie 2003 și la București la 28 martie 2003**

Analizând proiectul de Lege pentru ratificarea prin schimb de scrisori a amendamentelor convenite între Guvernul României și Comisia Europeană la Memorandumurile de finanțare ISPA aprobate de Comisia Europeană în perioada 2000-2002, semnate la Bruxelles la 30 ianuarie 2003 și la București la 28 martie 2003, transmis de Secretariatul General al Guvernului cu adresa nr.79 din 5.06.2003,

## **CONSILIUL LEGISLATIV**

În temeiul art.2 alin.1 lit.a din Legea nr.73/1993 și art.48(2) din Regulamentul de organizare și funcționare a Consiliului Legislativ,

**Avizează favorabil proiectul de lege, cu următoarele observații și propuneri:**

1. Proiectul face parte din categoria legilor ordinare.

2. Titlul proiectului este redactat greșit, pentru că ratificarea nu se face prin schimb de scrisori, iar Memorandumurile de finanțare nu sunt aprobate de Comisia Europeană, ci sunt convenite de cele două părți. În realitate, este vorba despre modificarea Memorandumurilor de finanțare **pentru proiectele aprobate de Comisia Europeană în anii 2000, 2001, 2002 și care nu sunt încă finalizate**, așa cum rezultă din titlul scrisorii Comisiei Europene anexate proiectului de lege.

În plus, deși în cazul de față este vorba despre modificarea mai multor Memorandumuri, această operațiune **s-a realizat printr-un singur amendament** (“amendament oficial”), așa cum rezultă din

cele două scrisori prin care a fost convenit, ceea ce impune folosirea singularului în locul pluralului.

În consecință, propunem reformularea titlului după cum urmează:

“Lege pentru ratificarea Amendamentului convenit prin schimb de scrisori semnate la Bruxelles, la 30 ianuarie 2003 și la București, la 28 martie 2003, între Guvernul României și Comisia Europeană, la Memorandumurile de finanțare ISPA pentru proiectele aprobate de Comisia Europeană în anii 2000, 2001, 2002 și încă nefinalizate”.

**3. Articolul 2** din proiectul legii nu este necesar pentru că definirea termenului “Iregularitate” figurează la finalul Anexei 1.1. În această situație, proiectul de lege va avea numai articol unic, care urmează să fie reformulat ținându-se seama de propunerea de la pct.2 din prezentul aviz, eliminându-se totodată expresia “prezentate în anexa 1 și respectiv anexa 2 după cum urmează”, împreună cu toate referirile la Anexe (punctele 1-6).

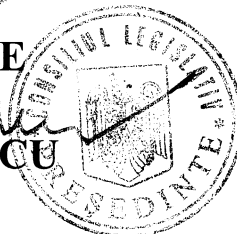
Menționăm că enumerarea anexelor nu este necesară, întrucât acestea figurează în textul scrisorilor care vor fi ratificate și publicate împreună cu legea de ratificare.

Ca urmare a reformulărilor propuse mai sus, mențiunile Anexa 1 și Anexa 2 de pe scrisorile prin care s-a convenit Amendamentul trebuie să fie eliminate.

**4. În scrisoarea părții române (Nr.2147/H.P./28.03.2003)** este necesar să se corecteze referirea la scrisoarea Comisiei Europene, înlocuindu-se anul 2002 cu anul 2003, întrucât această ultimă scrisoare poartă data de “30.01.2003”.

PREȘEDINTE

Dragoș ILIESCU



București

Nr. 871/6.06.2003